

Ungarn-Székesfehérvár: Bauarbeiten
OJ S 208/2021 26/10/2021
Bekanntmachung vergebener Aufträge
Bauleistung

Rechtsgrundlage:
Richtlinie 2014/24/EU

Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber

I.1. Name und Adressen

Offizielle Bezeichnung: Székesfehérvár Megyei Jogú Város Önkormányzata
Nationale Identifikationsnummer: EKRSZ_97218353
Postanschrift: Városház Tér 1.
Ort: Székesfehérvár
NUTS-Code: HU211 Fejér
Postleitzahl: 8000
Land: Ungarn
Kontaktstelle(n): Bárdos Katalin
E-Mail: kozbeszerzes@pmhiv.szekesfehervar.hu
Telefon: +36 22537295
Fax: +36 22537160
Internet-Adresse(n):
Hauptadresse: <http://www.szekesfehervar.hu>
Adresse des Beschafferprofils: <http://www.szekesfehervar.hu>

I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers

Regional- oder Kommunalbehörde

I.5. Haupttätigkeit(en)

Allgemeine öffentliche Verwaltung

Abschnitt II: Gegenstand

II.1. Umfang der Beschaffung

II.1.1. Bezeichnung des Auftrags

Sz.fehérvár-Multicsarnok - tervezés-kivitelezés II
Referenznummer der Bekanntmachung: EKR001089952020

II.1.2. CPV-Code Hauptteil

45000000 Bauarbeiten

II.1.3. Art des Auftrags

Bauftrag

II.1.4. Kurze Beschreibung

Székesfehérvár-Multicsarnok- tervezés és kivitelezés II., amely az alábbiakat foglalja magában:

Az épület normál befogadóképessége: ~6 000 férőhely, időszakos többlet befogadóképessége: ~2 250 férőhely. Térszín alatti terület (nettó értékben): 10 404,3 m², földszint 7 088,2 m², emelet 6 225,8 m², lift terület: 21,3 m².

Magasépítési munkálatok:

Építészeti:

Munkagödör földkiemelése 68 940 m³

Tükrökészítés 14 800 m²

Betonacél szerelés 10 000 m²

Gipszkarton válaszfal és falburkolat 4 130 m²

Fogadó szerkezetek szerelése fémlemez fedéshez 14 500 m²

Hőszigetelő homlokzati bevonat készítése 580 m²

Fémlemezfedés készítése 14 000 m²

Belsőépítészeti:

Álmennyezetszerelés 17 180 m²

Gumiburkolat 3 655 m²

Ipari padlóburkolat 26 313 m²

Diszperziós festés 8 070 m²

Beltéri betonfelületek lazúrozása 6 086 m²

Tartószerkezetek:

Pinceszinti falak kétoldali zsaluzása 17 810 m²

Földszinti falak kétoldali zsaluzása 7 600 m²

Emeleti falak kétoldali zsaluzása 5 473 m²

Csarnok padlólemez készítése 6 782 m³

Padlólemez szerelőbeton készítése 1 132 m³

Hegesztett hálószerelés 65 t

Pinceszinti vasbetonfalak készítése 2 540 m³

Földszinti vasbetonfalak készítése 1 020 m³

Emeleti vasbetonfalak készítése 781 m³

Betonacélszer., padlólemez csarnok 701 t

Betonacélszer. pinceszinti falak 208 t

Betonacélszer. pinceszinti földm 202 t

Tetőszerkezet: 60,0 m támaszközű rácsos tartói 477 500 kg

Az acélszerkezetek gyártmányterveinek elkészítése.

Útépités -forgalomtechnika - (Telken belül):

Tükrökészítés 17 244 m²

Aszfalt betonútpálya 1 453 m³

Aszfalt betonparkoló 1 094 m³

Teherbíró betontér kőburkolat 9 735 m²

Teherbíró gyeprács burkolat építése 4 747 m²

Automatasorompó 4 db

Humuszterítés 4 854 m³

Gyepesítés 22 194 m²

Felvonók:

Személy-és teherfelvonók telepítése 8 db

Kiszolgáló közúthálózat főbb mennyiségei:

Kiviteli tervek készítése a II. szakaszra és a Rozmaring (C82 jelű) útra

Az utak hossza csomóponttal együtt: 3043 m

Útpálya szerkezet nehéz forgalomra 24 490 m²

Útpálya szerkezet közepes forgalomra 12 890 m²

Kerékpárút 11660 m²

Járda 9650 m²
Terelősziget/térkőből 1380 m²
Kiemelt szegély 3150 fm
Alacsony, „K” szegély 4990 4990 fm
Süllyesztett szegély 9720 fm
Humuszleszedés 47700 m³
Földmunka/bevágás 6050 m³
Földmunka/töltés 14560 m³
Tükörkészítés 60100 m²
Közvilágítás(I-II. szakasz együtt)
Kiviteli terv készítése tanulmányterv alapján a C 82 jelű úton a Budai úti csomópontban
180 kandeláber
6800 fm kábel
10 elosztószekrény
Külső úthálózat csapadékvízvezetés (I-II. szakasz együtt) gerincvezetékei:
DN 1000 184 fm
DN 800 910 fm
DN 600 953 fm
DN 400 1140 fm
Keretelem 1,3x1,3 m 26,0 fm
Tisztítóaknák 66 db
Víznyelő 159 db
Egyedi vb. torkolati műtárgy 2 db
Térfigyelő kamerarendszer:
Engedélyezési és kiviteli terv készítése
Optikai és elektromos hálózat kiépítése védőcsőben 3680 m
30 db kamera telepítése
1 db irányítástechnikai központ (szerver) telepítése
A vízvezeték építés főbb munkanemei
- D225*13,4KPE(SDR10 PE100)csővízvezeték építés 1435 m
- D160*11,8KPE(SDR10 PE100)cső vízvezetéképítés 20 m
A szennyvízvezetés munkanemei
- DN200KG-PVC szennyvízcsatorna építése 579,0 m
- DN1000/vb. tiszt. akna építése átl.3,5 m mélységűek 9db
- 2 db szivattyú csere meglévő szennyvíz - átemelőben
A kivitelezés tartalmaz 1db nyílt rendszerű záportárolót (8300 m³) és 1db zárt rendszerű záportárolót (975 m³), olajleválasztó berendezéssel a tervekben, műszaki leírásokban megfogalmazott műszaki tartalom szerint.
Az opcionális tétel:
Audiovizuális berendezések kiépítése:
Hatásvilágítási és vetítőrendszer 1 készlet
Perimeter LED gyűrű 1 készlet
Emelt szintű Digital signage rendszer 1 készlet.
Mindkét rendszer DMX és ArtNet protokollon keresztül vezérelhető

II.1.6. Angaben zu den Losen

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

II.1.7. Gesamtwert der Beschaffung

Wert ohne MwSt.: 35 003 782 749,00 HUF

II.2. Beschreibung

II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)

45000000 Bauarbeiten, 45210000 Bauleistungen im Hochbau, 45212220 Bau von Mehrzweck-Sportanlagen, 45231000 Bauarbeiten für Rohrleitungen, Fernmelde- und Stromleitungen, 45231300 Bauarbeiten für Wasser- und Abwasserrohrleitungen, 45232450 Bauarbeiten für Entwässerungsanlagen, 45233228 Oberflächenbeschichtungsarbeiten, 45233320 Fundamentierungsarbeiten für Landstraßen, 71245000 Genehmigungsvorlagen, Konstruktionszeichnungen und Spezifikationen

II.2.3. Erfüllungsort

NUTS-Code: HU211 Fejér

Hauptort der Ausführung: Tervezés: 8000 Székesfehérvár, Városház tér 1. Kivitelezés:

Székesfehérvár, Hrsz: 14495; 14446; 14447; 14311; 14317; 14318; 14439; 9823/10; 12220/1; 14273; 14277; 14440; 14444; 14435/3; 9822/11 - További érintett hrsz-k lsd. műszaki dokumentáció.

II.2.4. Beschreibung der Beschaffung

Székesfehérvár-Multicsarnok- tervezés és kivitelezés II., amely az alábbiakat foglalja magában:

Az épület normál befogadóképessége: ~6 000 férőhely, időszakos többlet

befogadóképessége: ~2 250 férőhely. Térszín alatti terület (nettó értékben): 10 404,3 m², földszint 7 088,2 m², emelet 6 225,8 m², lift terület: 21,3 m².

MAGASÉPÍTÉSI MUNKÁLATOK:

Építészeti:

Munkagödör földkiemelése 68 940 m³

Tükrökészítés 14 800 m²

Betonacél szerelés 10 000 m²

Gipszkarton válaszfal és falburkolat 4 130 m²

Fogadó szerkezetek szerelése fémlemez fedéshez 14 500 m²

Hőszigetelő homlokzati bevonat készítése 580 m²

Fémlemezfedés készítése 14 000 m²

Belsőépítészeti:

Álmennyezetszerelés 17 180 m²

Gumiburkolat 3 655 m²

Ipari padlóburkolat 26 313 m²

Diszperziós festés 8 070 m²

Beltéri betonfelületek lazúrozása 6 086 m²

Tartószerkezetek:

Pinceszinti falak kétoldali zsaluzása 17 810 m²

Földszinti falak kétoldali zsaluzása 7 600 m²

Emeleti falak kétoldali zsaluzása 5 473 m²

Csarnok padlólemez készítése 6 782 m³

Padlólemez szerelőbeton készítése 1 132 m³

Hegesztett hálószerelés 65 t

Pinceszinti vasbetonfalak készítése 2 540 m³

Földszinti vasbetonfalak készítése 1 020 m³

Emeleti vasbetonfalak készítése 781 m³

Betonacélszer., padlólemez csarnok 701 t

Betonacélszer. pinceszinti falak 208 t

Betonacélszer. pinceszinti földm 202 t

Tetőszerkezet: 60,0 m támaszközű rácsos tartói 477 500 kg
Az acélszerkezetek gyártmányterveinek elkészítése.
Útépités -forgalomtechnika - (Telken belül):
Tükörkészítés 17 244 m²
Aszfalt betonútpálya 1 453 m³
Aszfalt betonparkoló 1 094 m³
Teherbíró betontér kőburkolat 9 735 m²
Teherbíró gyeprács burkolat építése 4 747 m²
Automatasorompó 4 db
Humuszterítés 4 854 m³
Gyepesítés 22 194 m²
Felvonók:
Személy-és teherfelvonók telepítése 8 db
KISZOLGÁLÓ KÖZÚTHÁLÓZAT főbb mennyiségei:
kiviteli tervek készítése a II. szakaszra és a Rozmaring (C82 jelű) útra
az utak hossza csomóponttal együtt: 3043 m
útpálya szerkezet nehéz forgalomra 24 490 m²
útpálya szerkezet közepes forgalomra 12 890 m²
kerékpárút 11660 m²
járda 9650 m²
terelősziget/térkőből 1380 m²
kiemelt szegély 3150 fm
alacsony,„K”szegély4990 4990 fm
süllyesztett szegély 9720 fm
humuszleszedés 47700 m³
földmunka/bevágás 6050 m³
földmunka/töltés 14560 m³
tükörkészítés 60100 m²
Közvilágítás(I-II. szakasz együtt)
Kiviteli terv készítése tanulmányterv alapján a C 82 jelű úton a Budai úti csomópontban
180 kandaláber
6800 fm kábel
10 elosztószekrény
külső úthálózat csapadékvízvezetés (I-II. szakasz együtt) gerincvezetékei:
DN 1000 184 fm
DN 800 910 fm
DN 600 953 fm
DN 400 1140 fm
Keretelem 1,3x1,3 m 26,0 fm
Tisztítóaknák 66 db
víznyelő 159 db
Egyedi vb. torkolati műtárgy 2 db
Térfigyelő kamerarendszer:
engedélyezési és kiviteli terv készítése
optikai és elektromos hálózat kiépítése védőcsőben 3680 m
30 db kamera telepítése
1 db irányítástechnikai központ (szerver) telepítése
A vízvezeték építés főbb munkanemei
- D225*13,4KPE(SDR10 PE100)csővízvezeték építés 1435 m
- D160*11,8KPE(SDR10 PE100)cső vízvezetéképítés 20 m

A szennyvízelvezetés munkanemei

- DN200KG-PVC szennyvízcsatorna építése 579,0 m
- DN1000/vb. tiszt. akna építése átl.3,5 m mélységűek 9db
- 2 db szivattyú csere meglévő szennyvíz - átemelőben

A kivitelezés tartalmaz 1db nyílt rendszerű záportározót (8300 m³) és 1db zárt rendszerű záportárolót (975 m³), olajleválasztó berendezéssel a tervekben, műszaki leírásokban megfogalmazott műszaki tartalom szerint.

Az opcionális tételre vonatkozó információt lásd II.2.11. pont.

További információk a dokumentációban és a szerződéstervezetben.

II.2.5. Zuschlagskriterien

Qualitätskriterium - Name: Az M/2/1. alkalmassági követelmény igazolására bemutatott szakember többlet szakmai tapasztalata (0-60 hónap) / Gewichtung: 4

Qualitätskriterium - Name: Az M/2/2. alkalmassági követelmény igazolására bemutatott szakember többlet szakmai tapasztalata (0-60 hónap) / Gewichtung: 3

Qualitätskriterium - Name: Az M/2/3. alkalmassági követelmény igazolására bemutatott szakember többlet szakmai tapasztalata (0-60 hónap) / Gewichtung: 3

Qualitätskriterium - Name: Többlet jótállás vállalása a minimum (60 hónap) jótálláson felül (minimum 0 hónap, maximum 60 hónap) / Gewichtung: 20

Preis - Gewichtung: 70

II.2.11. Angaben zu Optionen

Optionen: ja

Beschreibung der Optionen:

OPCIONÁLIS TÉTEL

Audiovizuális berendezések kiépítése:

Hatásvilágítási és vetítőrendszer 1 készlet

Perimeter LED gyűrű 1 készlet

Emelt szintű Digital signage rendszer 1 készlet.

A sportkomplexumba tervezett rendezvényeken a pálya és a nézőtér bevilágítása, látványos világítási képek, fényeffektusok létrehozása. A lámpák mozgatása és vezérlése a hang- és fényvezérlő helyiségből történik fényvezérlő pult segítségével. A vetítő rendszer reklámok, látványos animációk, képeffektusok kivetítésére ad lehetőséget a pálya felületére vagy egyéb előre definiált területekre. A vetítést nagy fényerejű projektor, valamint mozgatható tükrös rendszer biztosítja, amellyel a kívánt helyre lehet a képet kivetíteni.

Mindkét rendszer DMX és ArtNet protokollon keresztül vezérelhető.

Perimeter LED gyűrű

A játéktér fölött elhelyezendő kétoldalas perimeter LED szalag (gyűrű) a 4 oldalas, közepén befüggesztett LED fal rendszer kiegészítő megjelenítő rendszere. mely információk, hirdetések, a mérkőzéshez kapcsolódó különböző adatok és információk, stb. megjelenítésére szolgál.

Emelt szintű Digital signage rendszer

Az alap streamelési, rögzítési és Digital signage rendszeren felül az emelt szintű funkcionalitással bíró digital signage rendszer az emelt funkcionalitás keretében a signage rendszeren keresztül rendezett formában, egyszerűen és grafikus menü rendszerrel kezelhető módon elérhetővé válnak a saját kamera rendszer által rögzített felvételek, a központi média szerveren tárolt egyéb videók, képek, információk. A központi stúdió mellett pl. a VIP boxokban a kijelzőn nem csak a központilag sugárzott anyag látható, hanem a távirányító

segítségével interaktív módon kereshetők és megjeleníthetők a központi médiaszerveren tárolt anyagok, az éppen folyó mérkőzés góljai, lassításai, visszajátszásai, stb., továbbá a kijelzőkön - akár minden VIP boxban külön szabályozható módon - TV csatornák is foghatók. További információk a dokumentációban és a szerződéstervezetben.

II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

II.2.14. Zusätzliche Angaben

II.2.5.) ponthoz: Az M/2/1-3. alk. követelmény igazolására bemutatott szakember többlet szakmai tapasztalata (0-60 hó) értékelési szempontra tett vállalás alátámasztására az ajánlatban csatolandó a szakembernek az előírt alkalmassági követelményen felüli szakmai többlet tapasztalatát igazoló, a szakember saját kezű aláírását tartalmazó szakmai önéletrajza és rendelkezésre állási nyilatkozata.

Ajánlatkérő az ajánlati árat az alábbi alszempontr szerinti bontásban értékeli:

Egyösszegű ajánlati ár (nettó HUF tart. keret nélkül opciós tétellel) / súlyszám: 70

Alszempontr: Nettó ajánlati ár tart. keret és opció nélkül (HUF) súlyszám: 60

Alszempontr: Opciós tétel nettó díja (HUF) súlyszám: 10

Abschnitt IV: Verfahren

IV.1. Beschreibung

IV.1.1. Verfahrensart

Offenes Verfahren

IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem

IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: ja

IV.2. Verwaltungsangaben

IV.2.1. Frühere Bekanntmachung zu diesem Verfahren

Bekanntmachungsnummer im ABl.: [2021/S 021-048826](#)

IV.2.8. Angaben zur Beendigung des dynamischen Beschaffungssystems

IV.2.9. Angaben zur Beendigung des Aufrufs zum Wettbewerb in Form einer Vorinformation

Abschnitt V: Auftragsvergabe

Auftrags-Nr.: 1

Bezeichnung des Auftrags:

vállalkozási szerződés

Ein Auftrag/Los wurde vergeben: ja

V.2. Auftragsvergabe

V.2.1. Tag des Vertragsabschlusses

15/10/2021

V.2.2. Angaben zu den Angeboten

Anzahl der eingegangenen Angebote: 2

Anzahl der eingegangenen Angebote von KMU: 0

Anzahl der eingegangenen Angebote von Bietern aus anderen EU-Mitgliedstaaten: 0

Anzahl der eingegangenen Angebote von Bietern aus Nicht-EU-Mitgliedstaaten: 0

Anzahl der elektronisch eingegangenen Angebote: 2

Der Auftrag wurde an einen Zusammenschluss aus Wirtschaftsteilnehmern vergeben: nein

V.2.3. Name und Anschrift des Wirtschaftsteilnehmers, zu dessen Gunsten der Zuschlag erteilt wurde

Offizielle Bezeichnung: Market Építő Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Nationale Identifikationsnummer: EKRSZ_96419052

Postanschrift: Bojtár Utca 51.

Ort: Budapest

NUTS-Code: HU110 Budapest

Postleitzahl: 1037

Land: Ungarn

E-Mail: kozbeszerzes@market.hu

Telefon: +36 12792727

Fax: +36 17002054

Internet-Adresse: <http://www.market.hu>

Der Auftragnehmer ist ein KMU: nein

V.2.4. Angaben zum Wert des Auftrags/Loses

Ursprünglich veranschlagter Gesamtwert des Auftrags/des Loses: 30 383 399 323,00 HUF

Gesamtwert des Auftrags/Loses: 35 003 782 749,00 HUF

V.2.5. Angaben zur Vergabe von Unteraufträgen

Es können Unteraufträge vergeben werden Kurze Beschreibung des Anteils des an Unterauftragnehmer vergebenen Auftrags:

tározó műtárgy kivitelezése, közúti építmények tervezése, építményvillamossági felelős műszaki vezetés, városi gyűjtőút és/vagy országos közút útépítés tervezés, felelős műszaki vezetés, útépítés, földmunka, közműépítés, forgalomtechnikai munkák, szakipari munkák, felvonók szerelése, épületgépészeti munkák, épületvillamossági munkák

Abschnitt VI: Weitere Angaben

VI.3. Zusätzliche Angaben

Ajánlattevők:

Név: KÉSZ Építő és Szerelő Zrt.

Székhely: 6722 Szeged, Gutenberg Utca 25-27.

Adószám: 12614277206

Név: Market Építő Zártkörűen Működő Részvénytársaság

Székhely: 1037 Budapest, Bojtár Utca 51.

Adószám: 14776355244

Feltételes közbeszerzési eljárás került lefolytatásra. A tárgyi szerződés hatályba léptetésére még nem került sor.

VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren

VI.4.1.

Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren

Offizielle Bezeichnung: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Postanschrift: Riadó u. 5

Ort: Budapest

Postleitzahl: 1026

Land: Ungarn

E-Mail: dontobizottsag@kt.hu

Telefon: +36 18828592

Fax: +36 18828593

VI.4.3. Einlegung von Rechtsbehelfen

Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

A Kbt. 148. §-a szerint.

VI.4.4. Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt

Offizielle Bezeichnung: Közbeszerzési Hatóság Közbeszerzési Döntőbizottság

Postanschrift: Riadó u. 5

Ort: Budapest

Postleitzahl: 1026

Land: Ungarn

E-Mail: dontobizottsag@kt.hu

Telefon: +36 18828592

Fax: +36 18828593

VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung

21/10/2021